ОБРАЗЦОВО ОРГАНИЗОВАТЬ ОТЧЕТНЫЕ СОБРАНИЯ

PROĻETARIJJEZ BЬD MU VЬLIŞ, ƏTUVTÇƏ!

ĻEŊIN TUJ VЬLƏT

(По ленинскому пути)

Okţав 26 lun 1934 vo № 183 (1063)

Petə 8-ə 3 vo

VKP(в) Okruzkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet.

OTÇOTNO-PEREVЬBORNƏJ KAMPAŊIA KEƵƏ LOZUNGGEZ

1. „Vьna da mosnəj proļetariat ḍiktatura—vot əni mьj kolə mijan lə sь ponda, medвь ʒikəʒ kojnь kuliş klassez liş medвərja koļassez i zugdьnь nьliş guşaşan maxinaciaez". (STAĻIN)

Otçotno-perevьвornəj kampaŋia—socialisţiçeskəj poвedaezlə viʒətəm, sija esə əḍḍənzьk dolzon moвiļizujtnь raвoçəj da kolxoznəj massaəs вoļsevickəja peşşəm vьlə 17 partşjezdliş reseŋŋoez tьrtəm ponda, mədəʒ pjaţiļetkaьn klasseztəm socialisţiçeskəj oвsestvo stroitəm ponda.

2. Sovettezliş otçotno-perevьвornəj kampaŋia paşkətəmən esə vьləzьk leвtьnь raвoçəjjezliş da kolxoẓŋikkezliş akţivnoş, esə əḍḍənzьk topət nь nijə Ļeŋinlən—Staļin lən parţia gəgər, sovettez gəgər.

3. Bьdəs ḍeloьs sььn, „kin imenno veşkətlə sovettezən" (Staļin). Vьləzьk вḍiţeļnoş! Sovettezə ed leʒə kulakkezəs da nьlə otsalişşezəs.

4. Bьdəs uʒaliş oţirəs sovettez uʒə kьskəmən jonmətam proļetariat ḍiktatura.

5. Şeļsovettezə ьstьnь socializm ponda medвur вojeccezəs, socialisţiçeskəj proizvodstvo medвur organizujtişşezəs.

6. Vьləzьk leвtə sovettezliş gərd znamja! Jonmətə proļetariat ḍiktatura! Ed leʒə sovetə kulakəs da socialisţiçeskəj soвstvennoş guşalişəs.

7. Bьdəs izвiraţeļļez—otçotnəj da perevьвornəj soвraŋŋoez vьlə.

8. Bьd ḍeputat dolzon вərjişşez oʒьn kernь otçot, kьʒ sija uʒaliş, kьʒ sija pesşis kolxoznəj stroj ponda, kьʒ tьrtis вərjişşezliş nakaz.

9. „Sovettez da torja ḍeputattez uʒlən ŋedoçottez dolzonəş sednь izвiraţeļļezlaŋşaŋ paşkьt samokriţika uvtə, kədaьn vьrazajtçişə sovetskəj strojlən dopodļinnəj ḍemokraţizm".

(SSSR CIK oвrasseŋŋoiş).

10. Kolxoẓŋik, kolxoẓŋica, uʒaliş jeḍinoļiçŋik! Akţivnəja uçastvujtə otçotnəj da perevьвornəj soвraŋŋoez vьlьn.

11. „Iŋkaez kolxozьn—ьʒьt vьn. Mijan oвjazannoş sulalə sььn, medвь vьdvigajtnь oʒlaŋ iŋkaezsə kolxozzezьn da leʒnь etijə vьnsə ḍeloə" (I. Staļin).

12. Kolxozzeziş medвur udarŋicaezəs вərjьnь sovettezə.

13. Şeļsovettezьn iŋkaez dolzonəş lonь ŋe jeazьk ətik kuimət torşa.

14. Şeļsovet dolzon lonь şiẓimət şjezd ŋima proizvodstvennəj poxod organizujtişən.

15. Otənzьka paşkətə sovettezlən şiẓimət şjezd ŋima proizvodstvennəj poxod! Vьləzьk socsorevnovaŋŋo znamja! Sodtə udarŋikkezliş rjaddez!

16. Talunŋa zadaça—kooperacialə vuzaləm ŋaŋsə şetnь gosudarstvennəj skladdezə.

17. Okţaвrskəj revoļucia XVII ət godovsьnasə streçajtnь kooperacialə vuzaləm ŋaŋsə gosudarstvennəj skladdezə şetəmən.

18. Jorttez komsomoļeççez da komsomolkaez! Velətçə вoļsevizmə, jonmətə proļetariat ḍiktatura, akţivnəja uçastvujtə otçotno - perevьвornəj kampaŋiaьn.

19. Tom pokoļeŋŋoiş medвur udarŋikkezəs вərjьnь sovettezə.

20. Sovettezlən otçotno-perevьвornəj kampaŋiaьn vьləzьk profsojuzzez çļennezliş akţivnoş, profsojuzŋikkeziş medвur udarŋikkezəs вərjьnь sovettezə.

21. Paşkətə proizvodstvennəj poxod gramota ponda, kuļtura ponda.

22. Boļsevickəja nuətnь parţialiş ļeŋinskəj nacionaļnəj poļiţika. Sovec kəj apparat kernь uʒalişşezlə matьna, vezərtana, sija dolzon uʒavnь rodnəj kьv vьlьn.

23. Sovettezliş otçotno perevьвornəj kampaŋia nuətikə paşkətnь viļ alfavit vьlьn ŋegramotnoş da malogramotnoş вьrətan uʒ.

24. Med olas ļeŋinsko-staļinskəj parţia—socializm poвedonosnəj stroiţeļstvolən vozḍ da organizator!

Vьləzьk kommuŋisţiçeskəj parţialiş poвedonosnəj znamja!

Vorrezlə sud possada oz şet

Kьlosova Fedoşja Fjodorovna (Kroxaļovskəj viçkuiş sovetlən juraliş) pьr вaitlis: „kaj oz gər ne oz kəʒ da pьr ŋaŋ şojə, me tavo tozə eg kəʒ, no eьgjən og kuv". Kьlosova aslas poslovica şərti pondəm uʒavnь. Şeŋtaв 27 lunə doḍḍaləma vəv da munəm Urmanovskəj kolxoziş guşavnь ŋaŋ, kədə mədəm vajnь viçkuə, a sьşaŋ nəвətnь gortas da viştavnь: menьm-pə jen şetis. Kər Kьlosova teçəm ţeļegaə 120 zərovəj koļta i pondəm munnь, setçə loktəm kolxoznəj ьввez vьliş urozaj doẓirajtiş Kьlosov Pavel Petrovic da vorovkaliş guşaləm koļtaez mьrḍḍəm.

Okţaв 14 lunə narodnəj sudlən vьjezdnəj şeşşia pokazaţeļnəj zaşedaŋŋoən suḍitis Kьlosovaəs ļisitnь svoвodaiş kьk god kezə.

Sud вərьn kolxoẓŋikkezlən soвraŋŋo kolxoznəj ьввez doẓirajtişəs premirujtis 25 ruвən da viştalis: ŋekər mijan kolxoznəj ŋaŋ oz sed vorrezkiə, a sud вьd çuzəma vorrezlə possada oz şet".

Podjanov.

Лучших ударников колхозников и колхозниц—в советы

Отчетно-перевыборная кампания советов является смотром работы советов и каждого депутата, смотром побед в социалистическом строительстве. В проведении этой важнейшей политической кампании должен участвовать каждый избиратель.

Однако, проведение первых отчетных собраний в нашем округе показывает, что в ряде сельсоветов процент участия избирателей на собраниях очень низок—около 50 процентов. Недостаточно развертывается самокритика. Это говорит о том, что проведение отчетных собраний предоставлено самотеку. Собрания надо организовать. Вот этого-то у нас и не хватает. Надо, чтобы каждое собрание было хорошо подготовлено, чтобы о предстоящем собрании говорила вся деревня и готовилась к нему.

28 октября по округу проводится единый советский день. Надо добиться, чтобы в результате проведения этого дня повысился процент посещения собраний и активность избирателей, развернулась здоровая большевистская самокритика.

На этих собраниях среди колхозников и трудящихся единоличников надо проработать обращение ЦИК СССР и доклад тов. Головина на областном слете передовых сельсоветов, чтобы колхозники включились в производственный поход имени 7 с'езда советов, приняли на себя конкретные обязательства, выполнением, которых они будут встречать с'езд советов. Надо разработать и тщательно обсудить наказы новому составу сельсовета.

Там, где на отчетных собраниях процент избирателей был низок, надо провести эти собрания второй раз.

Каждый депутат должен отчитаться о своей работе, как он выполнял наказ избирателей. К этому делу надо отнестись со всей серьезностью. Во всю ширь развернуть большевистскую самокритику, отметить достижения и недостатки в работе депутата. Депутат совета—лицо ответственное, он проводник пролетарской диктатуры на селе и его работа должна быть обсуждена со всех сторон.

Обеспечить стопроцентное участие избирателей в отчетно-перевыборной кампании советов, шире развернуть самокритику, подобрать в новый состав советов лучших ударников колхозников и колхозниц, укрепить советы—органы пролетарской диктатуры на селе,—такова задача, всего деревенского актива и в первую очередь коммунистов и комсомольцев.

Коми научно-исследовательский институт в г. Сыктывкаре

В июле с-г. при Коми ОИК организован научно-исследовательский институт с задачами:

а) Организация исследований по изучению и использованию естественных богатств области и ее производительных сил.

б) Координация ведущейся научно-исследовательской работы на территории Коми области разными учреждениями и организациями.

в) Изучение вопросов непосредственно диктуемых общим ходом строительства бесклассового социалистического общества.

г) Изучение вопросов организации труда.

д) Популяризация среди широких трудящихся масс достижений науки.

е) Изучение истории, культуры и быта Коми.

В соответствии с этим в институте имеются следующие отделы: I. отд. промышленности (с секциями лесной, горной энергетики и транспорта). II. отд. сельского хозяйства (с секциями: животноводства, полеводства, оленеводства, охоты и рыболовства). III. отд. национальной культуры (с секциями: языка, литературы и искусства и Коми истории).

В этом году разрабатываются следующие темы: 1) Очерки печорской экономики; 2) развитие капитализма и разложение натурального хозяйства Коми; 3) работа над терминологическим словарем.

Уже издана работа геоботаника Академии наук Самбука—„Поемные луга бассейна Печоры"; подготовляется к печати „Словник—проспект" Коми энциклопедического справочника при широком участии специалистов Академии наук.

На 1935 год деятельность института значительно расширяется; в частности будет развернута огромная работа вокруг составления 1-го тома энциклопедии.

Гр. Нечаев.

Областное совещание работников печати

С 13 по 15 октября в Свердловске проходило областное совещание редакторов районных, политотдельских и многотиражных газет. В совещании участвовали также работники низовой печати города Свердловска.

Совещание обсудило доклад председателя облисполкома тов. ГОЛОВИНА о задачах печати в отчетно перевыборную кампанию советов.

Вторым вопросом был обсужден доклад начоблзу тов. КАМЕНСКОГО об участии печати в работе по укомплектованию ферм и подготовке их к зимовке.

Большое внимание совещание уделило вопросу о работе с рабселькоровским письмом. Выступивший 15 октября на совещании тов. И. Д. КАБАКОВ резко осудил практикующуюся в ряде газет систему механической рассылки всем рабселькорам стандартных, штампованных писем и поставил перед газетами задачу конкретно и оперативно работать с каждым рабкором и селькором: давать каждому из них диференцированное задание, исходя из конкретной обстановки предприятия или колхоза, где работает тот или иной рабкор или селькор.

15 октября совещание закрылось.

Разбить попытки спекулянтов и саботажников затормозить хлебозакуп

Организацией непрерывной вывозки хлеба на сыппункты завершить хлебозакуп к 1 ноября

Хлебозакупом руководить оперативно

На фронте хлебозакупок перелома нет. Отстают основные и решающие районы—районы, давно закончившие хлебопоставки.

В то время, как Свердловск, Чусовая, П. Уральск, Лысьва, Кушва, Кабаковск перевыполнили план хлебозакупа, Сарапул, Красноуфимск, Коми-Пермяцкий округ, Ш. Озеро и многие другие районы, имеющие все условия для завершения хлебозакупок в кратчайший срок, выполнили план в самых незначительных размерах.

В этих отстающих районах нет большевистской борьбы за хлебозакупки. Благодушные настроения, передоверие партийными организациями хлебозакупа кооперации, бездеятельность потребсистемы, болтовня вместо организации дела — привели к тому, что передовые по зернопоставкам районы сползли на позиции худших, привыкших плестись в хвосте любой кампании.

Информации из Чернушки, Воткинска, Кудымкора, Сарапула достаточно ясно вскрывают основную причину отставания в хлебозакупе—это отсутствие большевистской оперативности в руководстве хлебозакупом в этих районах. Факт из практики Воткинского райкома, три дня писавшего резолюцию о хлебозакупе, характеризует стиль руководства этим делом.

Люди хотят закупить хлеб, не вылезая из кабинета, писать длинные резолюции и давать ничем не подкрепленные обещания. А отсюда все последствия: нет работы по надлежащему оформлению договоров с колхозами, нет руководства быстрым и правильным образованием неделимых фондов, нет быстрой вывозки хлеба на ссыппункты, нетерпимо слаба работа по хлебозакупу среди колхозников и трудящихся единоличников и т. д. и т. п

Необходимо понять, что отсутствие конкретного, оперативного руководства равносильно срыву хлебозакупа, что оно развязывает руки спекулянтам, саботажникам, кулацким недобиткам.

Попыткам саботажников и спекулянтов затормозить хлебозакуп надо в каждом колхозе противопоставить четко и широко организованную систему массовых мероприятий.

Надо сорганизовать коммунистов и комсомольцев, лучших активистов, передовиков, мастеров колхозной, советской, кооперативной работы, тщательно и толково их проинструктировать, отправить в дома колхозников и единоличников, пусть там они расскажут выгоды хлебозакупа, и организуют успех дела.

План хлебозакупа должен быть выполнен в октябре. Партийные организации—райкомы партии и политотделы, парторганизаторы в колхозах должны мобилизовать весь колхозный, кооперативный актив, советский актив на беспощадный разгром саботажников и спекулянтов, на безусловное завершение хлебозакупа в октябре—ни дня позднее! Это будет лучшей встречей годовщины Октябрьской революции.

В борьбе за эту победу в хлебозакупе должен быть использован боевой опыт свердловских большевиков.

(Передовая „Колхозного пути“)

Хлеб вывезли

Юмский колхоз Юрлинского района урожай убрал полностью и своевременно выполнил план хлебопоставок. После выполнения плана хлебопоставок колхозники решили продать 60 центнеров хлеба и на вырученные деньки купить 2 жнейки, подковные гвозди, стекло и др. 20 октября полностью вывезли 60 центнеров.

KOOPERACIALƏ VUZALISƏ 100 CENTŊER

Novozьlovskəj şeļsovetiş 8ьpicinskəj kolxoz okţaв 20-ət lun kəzə kooperacialə vuzalis 100 centŋer ŋaŋ.

Kolxozŋikkez çestnəja tьrlisə as şinьs dogovor.

VAŞKIN

Сятчихин не желает поднимать зябь

Председатель Юмского колхоза Сятчихин нисколько не обращает внимания на вспашку зяби, из 100 гектар по плану не вспахали ни одного гектара. Ссылаются на то, что у них вспаханной земли есть 50 гектаров,—оставшийся пар после выполнения плана осеннего сева.

Тов. Сятчихин должен знать постановление правительства о под'еме зяби, где говорится прямо: „запретить зачислять в счет выполнения плана зяблевой вспашки лущение жнивья, оставленный для ярового посева пар“.

Туркин

MASЬNAEZ SIMƏNЬ ZER UVTЬN

Verx-Iŋvinskəj şeļsovetьn, V Iŋvinskəj kolxoziş Vaz-Sulajevskəj вrigadaьn vundan masьnaez ənəз sulalənь zer uvtьn, vamənь da simənь. Siз-zə Kuksunovskəj kolxozьn vundan masьna sulalə zer uvtьn. Məjmu kuksunovsa təvnas vəļiş şimļalisə vevt uvtə vundan masьnanьsə, a kər pondisə vundьnь ŋeḍeļ kosta çiştitisə simsə da remonţirujtisə.

Masьnaez gəgər вьd lunə vetlətənь juralişşez i şeļsovetiş, i kolxozzeziş, no ŋekin вьţţe kьз oz i aззь.

Proxozəj

SUSLONNEZ TRAVITÇƏNЬ, A ŞEĻSOVET POTVORSTVUJTƏ

Pesnigortskəj kolxoziş kassa vzaimopomossi kəзlis oşaşu, vundəm suslonnez ənəз sulalənь ьввez vьlьn da travitçənь.

Siз-zə ḍetskəj gorodok kəзlis 13 gektar, kədnija şimļav təməş, şojənь poda.

Eta kerşə şeļsovet şin oзьn, no şeļsovetlə eta oz вьekь şinsə.

Kļimov Je. V.

Fedotovskəj kolxozьn tranzьruj tənь uзlunnez

Juşvinskəj rajoniş Fedotovskəj kolxozьn ətik centŋer ŋaŋ vartəm ponda вьd mortlə ətmoz gizşə 1,5 uзlun. Nьlən uз normaьs suvtətəm вьd kuļturaə da ətmoz sloznəj da kьk vələn kьskalan privoda vartan masьna vьlə.

10 kilometra ьlьnaşaŋ 7centŋer svjokla kьskəm ponda gizşə 4 uзlun. Siз kolxozьn una razвazarivajtənь uзlunnez.

Eta kolxoz vьlьn urozaj ponda staļinskəj poxodьn uçastŋik. No kolxoziş predşedaţeļ Sьşterov Aļeksandr Jeremejeviç da вrigaḍir Şeļin Petr Jevdokimoviç ŋetoko tranzьrujtənь uзlunnez, no kutçisə eьkətnь da tranzьrujtnь kolxoznəj doвro. Ьв vьlьn olis karauļittəg şortŋi, kədə guşalisə 40 centŋer, morkov ətik centŋer da 3 centŋer kapusta.

Juļ 15 lunşaŋ okţaв 10 lunəз tьətisə 6000 ļon jur da вьdəs siştisə, məssezlə travitisə 230 zər suslon da 100 suslon ruзəg.

Eta вьdəs sogmis sijən, mьļa kolxoziş predşedaţeļ Sьşterov unazьk pirujtlə, a oz pesşь kolxoziş kəzajstvo krepitəm ponda.

Juşvinskəj MTS-lə kolə вura kutçьnь eta kolxoz вerdə da Sьşterovəs zastavitnь otveţitnь kolxoznəj doвro eьkətəm ponda.

Tarasov da Vlasov

Vaiş kьskьnь vər

Kudьmkarskəj vərţexŋikum воştəma rajļesxozliş vər 300 kuвometra vərţexŋikum stroitəm ponda, no eta vərьs talunŋa lunə ŋe вьdsən kьskəma vaiş.

Va kьnməməз koļççisə lьdḍəm lunnez, a vərţexŋikumiş ḍirektor Baranov da ţexŋikum stroitiş ḍeşaţŋik Binkeviç ŋekьeəm meraez oz priŋimajtə etə vərsə askadə kьskəm ponda.

Jakər

О присвоении красного переходящего знамени за лучшие показатели по проведению сельско-хозяйственных работ

Постановление президиума Коми-Пермяцкого Окружного Исполнительного комитета

№ 279 ОТ 21 ОКТЯБРЯ 1934 ГОДА

Президиум окрисполкома отмечает, что в результате четкого, оперативного руководства колхозами, правильного и полного использования всех производственных возможностей Гаинский район в текущем году вышел в передовые шеренги в округе по вопросам сельского хозяйства.

Посевная площадь расширена против 1933 года по яровым культурам на 23 проц., по ржи на 43 проц. Весенний сев закончен в 27 дней против 40 дней 1933 году, уборка закончена на 15 дней раньше против прошлого года, качество полевых работ удовлетворительное, резко поднялась урожайность против прошлых лет.

По ржи до 11,5 цент.
„ овсу до 10,5 „
„ ячменю до 12,0 „

Хлебопоставки, возврат продсемссуды, а так-же хлебозакуп район закончил первым в округе.

Президиум окрисполкома и конкурсная комиссия постановляют:

1. За образцовую работу по всем сельско-хозяйственным работам, досрочное выполнение плана хлебопоставок и хлебозакупа—вручить Гаинскому району окружное красное переходящее знамя, лишив Юсьвинский район, как отставший по уборочной кампании.

2. Выделить в распоряжение Гаинского райисполкома 1000 руб. для премирования колхозников ударников.

Обязать Гаинский рик провести премирование колхозников-ударников телками и поросятами за лучшие показатели на полевых работах.

3. Президиум ОкрИК'а обязывает Гаинский рик вокруг данного постановления развернуть организационно-массовую работу среди колхозников на быстрейшее окончание обмолота, засыпку семян, страхсемфондов и распределение доходов урожая.

Пред. ОкрИК'а Мехоношин.
Пом. секретаря ОкрИК'а Александров.

„Bырətam ŋedoçottez, sko la kerام oşьn munişən“

Mijan Arxangelskəj ŋe polnəj sredŋəj skola so vettezlən 7-ət şjezd ke zə loktə ьzьt poredaən skolnəj kəzajstvo orga ŋizujtəmьn da velətəmьn.

Skolnəj zavtrakkez ponda zaptimə 20 cent ŋerşa unazьk вьdkod şu, kartovki 2383 ved ra, i una mədkod karç, vi 29 kilogram, r i ş 40 kg., şlivkaez da şme tana 20 litra.

Pьm şojan organizuj timə pervəjşa velətçan lunnezşaŋ-zə, kəda pon da əktimə dengа 214 rub. Mijan tavo loas pьm şo jan tulьşşa velətçan k d pomaştəz.

Siz-zə pesşamə s ol nəj kəzajstvo zorətəm ponda: em mijan ətik vəv, kьk məs, 29 kro lik. Nь ponda zaptimə turun, kərьn, jiki i mə dik şojan. Kəşimə əzim kьk gektar.

Ne umətla mijan sko laьn suvtətəm i velətçan da mədik uz. Klassez vi zamə səstəma da jugьta.

Velətan knigaez boş təm ponda, skolnikkez ajmamşan əktimə dengа 570 rub. Skola ponda boştimə velətan kniga ez da posobiaez 968 rub.

Leşamə ştennəj gazeta, kəda ьzьtə şetə otsət bьd skolniklə velətçəmьn da kulturnəja oləmьn.

Єəe ena burrezkət eməş i umətlez: ŋe вьdsən skolaən kьєəvtəmaş çelad, una esə eməş umə la velətçişşez, ŋe вьdsən skolaьn kerəm remont, velətəm ponda oz tьrmə klassez, ŋes jeєa, oz tьrmə uçitellezlə kvar tiraez, umətla i ŋe aska- də snabzajtənь uçitel lezəs. Medвь enə umətl- lezsə вьrətnь da skola suvtətnь oşьn munişə, mijə pьramə sovettezlən şizimət sjezd nina pro- izvod tvennəj poxoєə i boştamə as vьlan m ovja zatelstvo, вьdsən çela- dəs kьєəvtnь velətəmən, skolnikkezən skolə vov ləm vajətnь 100 procen- təz, vьləzьk levьnь uşpe vajemoş burzьka ləşətnь çelad kolasьn vospitaj- tan uz, mьj ponda lov- zətam uz uçkomliş, pio nerskəj da komsomol- skəi organizaciaezliş, ьzьtzьk vnimanŋoən kь- єəvtəm ştengazetaliş uz, levtam sьliş kaçestvo i unazьk sь gəgər organ- zujtam ştenkorrezəs. Bьd uçitel gizamə gazettez, otçotno-perevьbornəjsob raŋŋoez munik kosta derevnaezət paşkətam kulturnəj da razjaşnitan uz.

Siz-zə koramə şelsovet liş, medвь sija remon,i- rujtis skola da zaptis pes.

Skolaiş direktor—KRI VOSSOKOV.

Zavuç—POLUJANOV.

Komsorg—MEXONO- SIN.

Skolnikkez udarnik- kez: M. KRIVOSSOKO- VA, A. VLASOVA, V. STO ROZEVA, N. SAVELJEV, A. KRIVOSSOKOV, S. STOROZEVA, USA- KOV.

Organizujtnь vil kolxoznəj priliv

Sadrinskəj kolxozə pьrəmaş 30 kəzajstvo

Sadrinskəj kolxoz (Belojevskəj selsovetiş) tavo doris ьzьt poreda.

Bьdəs şu kulturaez kolxozlən vəlisə kəşəməş 460 gektar, a kolxozьn toko 30 kəzajstvo i kolis bura ter maşnь, med as kadə şimlavnь socialistiçeskəj urozaj.

Kolxoz askadə zimlalis вьdəs urozaj, vestis gosu darstvolə nannalog, naturplata MTS-lə, ssudaez da esə jansətis 150 centner nedeliməj fondə, med vuzav nь kooperacialə da nəvnь selxozmasьnaez da mədik tovarrez. Kolççəm kişnь kəzьs da jansətnь urozaj uz lunnez şərti. Uzlun vьlə uşə unazьkən 5 kilogramşa.

Uzaliş çestnəj jedinoliçnikkez, kədna esə ənəş ez resajtçə pьrnь kolxozə, azzənь, sto toko kolxozьn po zə вurmətnь asşinьs olan i 30 kəzajstvo kьzi ətik pьrisə kolxozə.

Əni kolxoz sodis kьk pəv, kolə toko çestnəj da dobrosovestnəj uzən krepitnь kolxozsə, levtьnь uzalan disciplina.

PODJANOV

Kəzajniçajtənь klassovəj vraggez

Trapeznikovskəj selsovetiş Zaxarovskəj kolxoziş pred sedatel Karavajev M. F. da Zaxarovskəj zə вrigadaiş вrigadir Neçajev Je. F. revolucia dьrni uçastvujti sə çoçkom вandaezьn. Kol xozьn uzalənь kulak Tupi cьn Pavel Nikolajeviç da oş şa urjadnik Nesatajev Gera şim Jakovleviç.

Eta sajkaьs vreditə kol xozьn. Gozumnas travitisə oşa şuez 6 gektar, 1,5 gek tar aŋkьe, 2 gektar ruzəg, 7,5 gektar greçixa, vəli koləm kəzьs vьlə klever 3,5 gektar, kədə tozə tra vitisə da 2 gektariş siştisə ьekəm turun. Turun zorod dez kerisə siz, sto вьdəs kişşnь.

Dьr-ja eta sajkaьs pondas ovnь kolxozьn da vreditnь?

Obespeçitnь velə- tan knigaezən

Dejgovskəj selsovetiş, Pikanovskəj naçalnəj skola pukalə velətm knigaeztəg. Kniga z boştəm ponda skol nikkezşan vəli əktəma den ga 120 rub, no etə den gasə skolaiş zavedujussəj Tarasov Petr Ijiç vizəma aspondas.

Tarasovlə zavьliş kolə вurzьka kutçьnь uz вerdə da skolnikkezəs obespeçitnь velətan knigaezən, a əktəm dengasə vizнь aslas naznaçenno kuza.

Pirogov.

Tijan skola pədə-ni natьn!

Çelad kьzə! Tijan Verx-Invenskəj skola olə umətla, nekulturnəja, pədə busьn da natьn.

Potolok da stenaez şədəş. Partaez da pьzennez vьlə oz tuj vizətni—boşşəmaş bu sən, z z vevttəm jogən, miş kaşьlə jeєa. Klassezət bus vetlə kьmərrezən, kəda şurə tijan l kloezə. Ulokkez kosta klassezьn pukalatə vevəə- riş paşkəmən, skolaə pьrtən kokkeznьtə od vesətə i etr natьs вьdsən pьrə skolaə.

Kьz tijə a ş n ь t, s i z i tijan uçitelleznьt əddən umətla pesşatə kulturnəja da səstəma oləm ponda.

Çapkəte vazsə: natsə da bussə, pərtə skolanьtə səs təmə da kulturnəjə. Klas sezət saddez suvtətə, şəda ed vizə zoз, çastozьk çьs kə partaez vьliş вus, skolaə ed pьrtə nat, aşnьtə vizə səstəma.

Pondatkə ovnь kulturnəja, sek i вurzьka pondat velət çьnь.

K.

Bərjinь zaşedatellezə medвur udarnikkezəs

Nojaв 1 lunşan 20-ət lunəз p o n d a s m u n n ь n a r o d n əj z a ş e d a tellezəs da obsestvennəj obvinitellezəs perevьв rnəj kam panja. Eta perevьbornəj kam panialən znaçenno əddən ьz t. Sijə çulətəm gəgər kolə mobilizujtnь вьdəs obsest vennoş, partijnəj, profsojuz- nəj da soveckəj aktivəs.

XVII partsjezd resennoezьn suvtətəm zadaça məd pjatiletkaьn kernь klasseztəm socialistiçeskəj o b s e s t v o. Kapitalistiçeskəj əlementtez mijan stranaьn esə kolççisə, nija vreditənь, guşalənь gosu darstvennəj, kooperativnəj da kolxoznəj sobstvennoş, kədija javlajtçə socialistiçes- kəj strojlən osnovaən, nija agitirujtənь panьt partja poli tikalə.

Narzaşedatel suvtətəm ox- ranajtnь socialistiçeskəj za- konnoş. Mijan eməş seteəm otir, kədnija ozə dumajtə ker nь uz zakon şərti, narusajtə- nь zakonnez. A „revolucion- nəj zakonnoşsə вьdkod narusajtəm—em osta, kədijə is- polzujtə klassovəj vrag“ (Lenin).

Mijan mukəd selsovettezьn kerşənь esə una вьdkod be- zobrazzoez. Teçənь straffez kьz nьlə kolə. Naprimer, oz kaj kolxoznik neto jedinoliç- nik sobranno vьlə, sьlə puk tənь straf. Gorətçis panьt selsovetiş predşedatellə, mь- la sija ne ladno uzlə, şel- sovet puktə straf i siz oz. Zaşedatel etija vopros jьliş nuətə delo, suditə postupok ponda.

Boştam partia CK-liş da CIK-liş jul 25 lunşa 1934 godşa postanovlenno, kьtən vištaləm torgovəj organiza- cijaezьn potrebiteləs cena ezən i əsləmən вəвətəmkət pessəm jьliş. Estən tozə vop ros resajtə zaşedatel, sija çorьta kerə eta zakon şərti.

Proletariat diktatura organ oзьn—proletarskəj sud oзьn da zaşedatellez oзьn sulalan zadaçaez trebujtənь bur uz, proletarskəj kadriez. Klasso- vəj vrag da sьlən agentlez pondasə starajtçьnь şugnь etijə uzsə, pondasə starajtçь- nь şujьsnь aşşinьs jurreznь- sə zaşedatellezə. Kolə vizət nь ləçьta. Klassovəj vrag vь lazkaezlə şetnь bolsevickəj otpor. Mijan zaşedatel dolzon lonь udarnik-kolxoznik, ra- boçəj, medвь sija kuzis dor jьnь pravaez kolxoznikliş, pravilnəja vizətnь deloez.

Bərjьrь kolə 900 mort. Enija 900 mortьs pondasə ox ranajtnь soveckəj zakonnoş, gosudarstvennəj imussestvo, tьskaşnь volokitakət da вjuro kratizmkət, spekulantkət, vor kət, xuligankət, a siz-zə pon dasə vospitьvajtnь una otirəs, kədnija esə vazmoz dumajtə nь, zugənь kolxoznəj da pro izvodstvennəj discьplina.

DENISOV

KƏR KERAT BUR USLOVIAEZ

147 krolik lьddişşənь Ku- dьmkarskəj vərpromxoziş ORSьn, seteəm svedennoezsə şetə krolikovod Rьşev. Kro- likkez vizənь uməl uslovia- ezьn, nija kulənь, sijən Rь- şev kerəm „zapasnəj f nd“, kьtən eməş esə 9 krolik.

Krolçatnikьn oz sobludajt çь zoominimum. Kletkaezьn nat, nijə nekər oz vesətlə, a krolikkezəs verdənь səmşa- ləm şojanən.

Ors vəditə i por şezəs da zanimajtçə məs vəditan uzən; eməş 3 gьriş pərş, 2 nazimək da 4 məs, kədnija olənь siz- zə nat zьrrezьn.

Mьj-zə vizətə agronom Mitrofanova da mьj kerə kro likovod Rьşev?

Nija otveçajtənь poda vədi tan uz ponda.

D. F.

BIBLIOGRAFIA

VIKTOR GJUGO „GAV- ROS“, Okrizdat, vuzətəm roç kьv vьliş Ş. Kalasnikova, lisbok 37, donьs 50 ur, tirazьs 2100.

Medвərja kadas komi kьv vьlьn şo unazьk i unazьk pondis mьççişnь roç vьliş vuzətəm literatura. Eta вur —lьdьs em! No unazьksə vuzətəmas əidən una netьr man torьs. Vuzətənь termişə mər, gьriş smьslovəj osьв- kaezən, mukəd pьrşas du- majttog, kьliş-kьlə. To mijan oзьn kniga „GAVROS“ (vu zətişьs Ş. Kalasnikova). Oz poz vištavnь, med vuzətə- mьs vəli vokoren-ni nekət- çətujtəm, no i eta vuzətə- mьn eməş una netьrman tor rez.

Boştam smьsl bokşanas. Suam, s e t e ə m şornikuza: „Sija vəli ьzьt puovəj stuka- turitəm slon“ (8 lisbok). Abu suvtətəm „ьzьt“ kьv вəras zapjatəj i smьslьs loəm mə- dik. Neto: Kьz pizan kotolьn ber zətis“ (17 lisbok). Mьj bergətis? Oz poz vezərtnь. „Sij munis çeççaləmən, tь- dalə, kьlə aşsə, kьz çerivaьn“. (19 lisbok). Kьz sija vermas kьvnь aşsə çerivaas? Me etə nekьz og vermь vezərtnь.

Seşşa vuzətişьs zev una şujə roç kьvvez, kədnijə po- zə veznь komi kьvvezən i sek lьas unaən vezərtanazьk. Suam, gizə seteəm kьvvez, kьz: veşovəj, strasnəj, besen nəja, srazu, jerunda, botinkaez, luçsə, oluxxezsə, iskra, pora, sorox, tolpa, panika, kuçer, dьslo, zateja, porazitis.

Eməş nevezərtana (inostran nəj) kьvvez (su, santim, baldaxin, fasad), kədnə kolis vezərtətnь torjən petkətə- mən tekst uvtas.

I esə ətik netormana tor: вьdsa koroв korrekturnəj osьвkaez. Toko vьvti vizə- təmən me lьddi 50 gəgər korrekturnəj osьвka. Etaş uzavnь oz poz! Mьjlə mijan lə seteəm negramotnəj litera turasə? Kolə vištavnь: kor- rekturnəj osьвkaez вьd lisbo kьn şinmə taekişənь pьrənь ne toko eta vuzətəm kniga- ьn. Nija вьd kniga- ьn—lьdtəg.

„Gavros“ kniga- sə pozə le- znь skola вibliotekaezə, no velətçişьslə şettəş kolə vištav nь, mьj sььn netьrmanaьs, vezərtətnь nevezərtanain- nesə.

M. Lixaçov.

ПЛАН

проведения отчетно-перевыборной кампании советов по поселку Кудымкар 1934 года

№№ п/порядку	НАИМЕНОВАНИЕ УЧАСТКОВ	ОТЧЕТНАЯ			ПЕРЕВЫБОРНЫЕ СОБРАНИЯ		
		Время проведения	МЕСТО ПРОВЕДЕНИЯ	КТО ПРОВОДИТ	Ответственные за сбор и вручения повесток	КТО ПРОВОДИТ	Время проведения
1	РАЙ ОРГАНИЗАЦИЙ: Рик, Райзо, Райком, РК СНК, Окр. контора связи, Райлесхоз, Роно, Нарсуд, РайФО, Райдор. часть.	9/XI	Нарсуд	Курбатов		Лопатин	16/XI
2	ОКРИКОВСКИЙ: Окрисполком, Окружком, Окрзу, ОкрФО, Госбанк, Сберкасса, Сельхозбанк, Сельхозснаб, Окрсобес, НХУ, СНК, Окрмесхоз, Окрпрофсовет, Дом колхозника и Окрвнуторг.	4/XI	Клуб педтехникума		Софронов	Юркин	11/XI
3	ВОЕННЫЙ: НКВД, Милиция, РВК, Пож. ком. Осоавиахим, ИТР, Окрсуд и Прокуратура . .	3/XI	11 летка		Дерябин	Лопатин	10/XI
4	ТИПОГРАФСКИЙ: Типография, Редакция, Издательство, ОГИЗ.	3/XI	Типография		Распопова	Кылосов	11/XI
5	ТОРГОВЫЙ: Потребсоюз ГОРПО, Пушнина, Союзкож, Заготскот, Уралторг, Фаб. кух., Союзутиль, Заготконь.	2/XI	Фабрика кухня	Баяндин	Баяндин	Баяндин	9/XI
6	ПРОСВЕЩЕНЧЕСКИЙ: Окроно, Педтехникум, 11 летка, 7 лет., Музей, Библиотека. Детучр.	2/XI	Клуб педтехникума	Курбатов	Девятков	Калин (РОНО)	10/XI
7	РАБОТНИКОВ ИСКУССТВА: Гортеатр, Кинотеатр, ТКОМ	1/XI	Кино театр	Кукарин	Ярков	Власов (Окрик)	9/XI
8	ТРАНСПОРТНЫЙ: Доротдел, АГТ, Уч., Гос. дорог, Автодор	1/XI	Автогараж	Братчиков	Братчиков	Братчиков	9/XI
9	РАБОТНИКОВ ЛЕСА И СПЛАВА: ЛПХ, Сплавконтора, ОРС-ы сплава и ЛПХ, Лесотехникум, Окротдел леса и сплава	3/XI	Лесотехникум	Баяндин	Любимов	Баяндин	11/XI
10	МЕДИКОВ: Больница, Ясли, Медснабпром, Медтехникум, Окрздрав.	4/XI	Медтехникум	Кукарин	Курбатов	Контиев	10/XI
11	Красный молот, Многопромсоюз, Пролетарка, Комистрой, Виль олан, Швейник. . . .	1/XI	Красный молот	Ярков	Власов	Исаков	9/XI
12	ЛЕСХИМ: Леспромсоюз, Подеревщик, Вэрыскались	1/XI	Подеревщик	Чудинов	Голев	Чудинов	9/XI
13	ПИЩЕПРОМЫШЛЕННЫЙ: Мелькомбинат, Хлебозавод, Заготзерно.	2/XI	Юрино	Чудинов	Чудинов	Чудинов	11/XI
14	ПРОМЫШЛЕННЫЙ: Заготлен, Льнозавод, Кирпичный завод.	1/XI	Льнозавод	Вилесов	Мехоношин	Лопатин	13/XI
15	КОММУНАЛЬНЫЙ: Поселковый совет, Баня, Электростанция, Стройконтора	2/XI	Горбаня	Сысолетин	Надымов	Сысолетин	13/XI
16	Сельхозтехникум, РКШ	2/XI	Сельхозтехникум	Кылосов	Заднепровская	Мехоношин	10/XI
17	СПШ	2/XI	С П Ш	Ярков	Казаринова	Сторожев	10/XI
18	Подгорский.	5/XI	Клуб педтехникума		Вилесов	Юркин	13/XI
19	Ярковский.	3/XI	11 летка	Вилесов	Попов А. Ф.	Кылосов	14/XI
20	Бабинский	4/XI	7 летка	Сысолетин	Радостев М. А.	Софронов	13/XI
21	Нагорский Мельтрест	3/XI	Нарсуд	Курбатов	Распопов	Останин	13/XI
22	Филичи, Завялово	2/XI		Кудымов	Сурнин	Кылосов	13/XI
23	Романово, Новоселово	3/XI		Кылосов	Четин М. С.	Чудинов	15/XI
24	Демино, Гириб	4/XI		Кылосов	Кудымов Г. С.	Кылосов	15/XI
25	Комбинат, Заболотная, Кожино, Лекуб	3/XI		Кудымов	Лесников Н. И.	Лопатин	13/XI
26	Юрино, Гришево и МТС	5/XI		Кылосов	Седегов С. И.	Волокитин (МТС)	13/XI
27	Степаново, Мутовкино	9/XI		Кылосов	Макаров Н. И.	Баяндин	16/XI
28	Климово	5/XI		Кудымов	Климов М.	Юркин	14/XI
29	Комбинат Зюльгановский участок	1/XI		Кылосов	Кудымов	Кылосов	18/XI

Примечание: Повестки вручаются избирателям за 5 дней раньше до перевыборного собрания, за что отвечают ответственные за сбор собраний и вручения повесток.

Избирком пос. сов.

К предстоящему театральному сезону

ЗИМНИЙ ГОРТЕАТР ГОТОВИТСЯ К ОТКРЫТИЮ СЕЗОНА

Сформированная через Московский театральный распределитель труппа, усиленно готовит ряд лучших пьес репертуара крупнейших театров СССР: Горького—„Егор Булычев", Погодина—„После бала", Тригера „Счастливая женщина", Голиченкова—„Дело о душах" и др. Художественное руководство находится в руках авторитетного мастера—режиссера Цейкинского Я. М. По намеченному производственному плану в предстоящем сезоне театр покажет до 20 постановок, в число которых включены: Островского—„Таланты и поклонники", „На всякого мудреца довольно простоты"; Чехова—„Вишневый сад"; Шиллера „Дон Карлос"; Шекспира—„Укрощение строптива"; А Толстого—„Смерть Иоанна Грозного"; Грибоедова—„Горе от ума"; Гоца—„Турандот".

В театре близится к концу ремонт и переоборудование, которые должны обеспечить тепло, свет и чистоту. С 23 октября дирекция гортеатра приступает к широкому охвату массового организованного зрителя,—для чего выпускаются 4 абонемента по льготным ценам: один абонемент для рабочих и служащих по цене от 5 руб. до 25 руб. Два абонемента для учащихся по цене от 3 рублей до 15 рублей и один абонемент для колхозников и крестьян единоличников по цене от 4 рублей до 10 рублей, Каждый абонемент даст право и возможность просмотреть 10 постановок.

Доступность установленных цен на абонементы против цен для неорганизованного зрителя (от 1 рубля до 5 рублей на 1 спектакль), говорит за то, что массовый зритель должен в этом сезоне переключиться на организованное и плановое посещение театра, что даст каждому трудящемуся экономию личных расходов на театр, а театру обеспечит возможность планово и доброкачественно выполнять свою программу.

Дирекции гортеатра расчитывает, что в этой большой и срочной работе—внедрение театрального искусства в гущу трудящихся—не останутся посторонними наблюдателями профсоюзные, комсомольские и другие культурно—массовые организации.

Открытие сезона намечено в первых числах ноября.

Директор театра: Н Чинаров.

По области

—Новый институт откроется в Свердловске в 1935 году: институт транспорта. Он будет подготавливать инженеров связи, электрификации пути и эксплоатации.

—По заданию Облисполкома 54 работника выезжают в районы области для проверки состояния детских домов и организации воспитания детей.

Uзlunnez giżəmaş ətmoz

Novozьlovskəj şeļsovetiş Sьpicьnskəj kolxozьn pervəj brigadaьn gozumnas ez vəv suvtətəm uçot uзlunnezlə. Brigadir Roçev Jakov Vaşil jeviç ņem ez dumajt kolxozņikkez uзlunnez giżəm jьliş.

Toko əni arnas uзlunnez kolxozņikkezlə poruçitisə giżnь uçiţeļlə Sьpicьn Ņikolaj Iļjiçlə, kəda giżis вьd kolxozņiklə ətmoza. Uзlunnez loisə giżəmaş ətmoz lodьrrezlə i udarņikkezlə.

Eta vermis lonь toko sijən, mьla kolxoziş predsedatel Sьpicьn P. P. jeea vovlə eta brigadaə da ņekər ez iņteresujtçь kьз giżşənь uзlunnez. Kudьmkarskəj rajzolə kolə eta kolxozə iņdьnь instruktorəs da aзşьnь uзlunnez uçotiş art.

Sьpicin

Отв. редактор С. Г. НЕФЕДЬЕВ

Окружной отдел социального обеспечения доводит до сведения всех инвалидов, нуждающихся в протезной помощи, что к 6 ноября с/г. Областным протезным заводом высылается бригада для снятия протезных мерок. Рики, сельсоветы и колхозы обязаны обеспечить посылкой инвалидов в Кудымкар—окрсобес к выше указанному сроку.

Окрсобес

На строительство дома связи в г. Кудымкаре требуются плотники, пильщики и чернорабочие. Обращаться в контору постройки около кино-театра к прорабу т. Волкову.

Администрация.

Тираж 3416 г. Кудымкар Тип. Свердполиграфтреста Заказ № 1403—1934 г. Окрлит № 579